NEW YORK STATE

# پتے کی رازداری کا پروگرام

ہم گھریلو تشدد، پیروی، جنسی جرائم، انسانی اسمگلنگ، اغوا کے شکار افراد اور تولیدی صحت کے کارکنوں، رضاکاروں، اور مریضوں کو متبادل **قانونی پتہ** فراہم کرتے ہیں تاکہ ان کے **جسمانی پتے کو ہماری** مفت **اور خفیہ میل فارورڈنگ سروس** کے ذریعے محفوظ بنایا جا سکے۔

NEW YORK STATE | Department of State
Address Confidentiality Program

## براہ کرم آن لائن درخواست دیں یا آج ہم سے رابطہ کریں۔

ہمیں کال کریں فری میں **(855) 350-4595**

ACP@dos.ny.gov **فیکس:** (518) 474-0709

**Address Confidentiality Program**
**P.O باکس 1110**
**Albany, NY 12201-1110**

dos.ny.gov/ACP

## اپنے حقوق جانیں:

**N.Y ایگزیکٹو قانون § 108** کے مطابق ریاستی اور مقامی حکومتی اداروں کو ایجنسی کے ریکارڈ بنانے، ترمیم کرنے یا برقرار رکھنے کے دوران ایڈریس کنفیڈینشیئلٹی پروگرام (ACP) کے متبادل ایڈریس کا استعمال کرنا لازمی ہے، جب تک کہ کسی ایجنسی کو سیکرٹری آف اسٹیٹ سے استثنا نہ موصول ہوا ہو۔ یہ پتہ ACP شریک کار کے لیے واحد رجسٹرڈ پتہ ہونا چاہیے اور تمام مراسلات میں استعمال کیا جانا ضروری ہے۔

# پتے کی رازداری کا پروگرام

## (ACP): یہ کیسے کام کرتا ہے؟

**1**

آپ اپنا نیا قانونی میلنگ پتہ استعمال کرنا شروع کرتے ہیں، اسے حکومتی اداروں، کمپنیوں اور دیگر افراد کے ساتھ شیئر کرتے ہیں۔

**2**

آپ کا میل ACP پوسٹ آفس باکس میں پہنچا دیا گیا ہے، جہاں اسے روزانہ آپ کے ACP ID نمبر کے مطابق چھانٹا جاتا ہے۔

**3**

ہماری ٹیم آپ کا ڈاک دوبارہ پیک کرتی ہے (**لیکن *کبھی نہیں کھولتی***) اور اسے آپ کے خفیہ پتے پر **مفت بھیج** دیتی ہے۔

**4**

چند دن بعد، آپ کا میل آپ تک پہنچا دیا جاتا ہے، **رازدارانہ** اور **محفوظ**۔

## ہم کون ہیں؟

ہم ایک مفت پروگرام ہیں نیو یارک ڈپارٹمنٹ آف اسٹیٹ، جو قانون نافذ کرنے والے اداروں سے منسلک نہیں ہے، اہل افراد (اور ان کے خاندان) کو ایک قانونی متبادل پتہ فراہم کرتا ہے جسے وہ اپنی روزمرہ ضروریات کے لیے استعمال کر سکتے ہیں، اور اپنی اصل جگہ کو **محفوظ** اور **خفیہ** رکھ سکتے ہیں۔

## کیا میں اہل ہوں؟

اگر آپ یا آپ کے فوری خاندان کے افراد نیو یارک اسٹیٹ کے رہائشی ہیں اور درج ذیل میں سے کوئی بھی شرط پوری کرتے ہیں تو براہ کرم ACP میں **مفت** شمولیت کے لیے درخواست دیں:

- گھریلو تشدد کے متاثرین
- ہراساں کے متاثرین
- جنسی حرائم کے متاثرین
- انسانی اسمگلنگ کے متاثرین
- اغوا کے متاثرین
- زرئی صحت کی دیکھ بھال کرنے والے کارکن، رضاکار، یا مریض

## ACP کیا ہے:

- نیو یارک کے رہائشیوں کے لیے ایک **قانونی**، متبادل، **متبادل پتہ** استعمال کرنے کا طریقہ تاکہ وہ اپنی اصل جگہ کو ان لوگوں سے چھپا سکیں جو انہیں نقصان پہنچانا چاہتے ہیں۔
- ایک **مفت** میل فارورڈنگ سروس

## ACP کیا نہیں ہے:

- گواہ تحفظ پروگرام
- ایک آن لائن معلوماتی "صاف کرنے" کی سروس جو پہلے ظاہر کیے گئے پتوں کو مٹا دے
- ایک قانون نافذ کرنے والا، سوشل سروسز، یا قانونی خدمات ایجنسی